

مولانا مرغوب الرحمن مدظلہ (مہتمم دارالعلوم دیوبند)

دینی مدارس کا تاریخی پس منظر

امام الہند شاہ ولی اللہ محدث دہلویؒ جب اپنے قیام حرمین شریفین سے ۱۲۳۵ھ مطابق ۱۷۳۲ء میں وطن مالوف واپس لوٹے ہیں تو دہلی کا حال بد سے بد تر تھا۔ سلطنت مغلیہ ایک لاشہ بے جان یا شاہ صاحب کے الفاظ میں ”لعبہ مسیان“ بچوں کا کھلونا بنی ہوئی تھی۔ آئے دن کی ہنگامہ خیزیوں سے دہلی کے عوام اس قدر تنگ آ گئے تھے کہ خود اپنا وجود ان پر گراں گزر رہا تھا، ان وحشت ناک و ہمت شکن حالات نے امام الہند کے اندر یاس و قنوطیت پیدا کرنے کی بجائے ان کے اشبہ ہمت کو ممیز کا کلام دیا، انہوں نے کامل دیدہ وری کے ساتھ ماحول کا جائزہ لیا، زوال و انحطاط کے عوامل و اسباب کی چھان بین کی اور زندگی کے ان تمام گوشوں کو متعین کیا جو محتاج اصلاح تھے۔

شاہ صاحب نے مسلم معاشرہ اور مغلیہ سلطنت کے انحطاط و زوال کے اسباب علیحدہ علیحدہ متعین کیے تھے۔ مسلم معاشرہ کے زوال کا سبب ان کے نزدیک مذہبی شعار سے بے اعتنائی اور دینی علوم سے بے تعلقی تھی۔ سیاسی زوال کی بنیاد اقتصادی بگاڑ کو ٹھہرایا تھا۔ جتہ اللہ البالغہ، نفہیمات الیہ وغیرہ تصانیف سے ان دونوں امور کے متعلق ان کے خیالات کا پتہ لگ سکتا ہے۔ اس تجویز و تشخیص کے بعد اصلاح کا جامع پروگرام مرتب کرنے کے ساتھ ساتھ درس و افتادہ اور ارشاد و تلقین کے ذریعہ مظلومہ کی ایک ایسی جماعت تیار کر دی جس نے ان کی اصلاحی تحریک کو آگے بڑھانے کے لیے اپنی زندگی وقف کر دی۔

امام الہند حضرت شاہ ولی اللہ محدث دہلوی قدس سرہ کی وفات ۱۷۷۶ھ کے بعد ان کے فرزند شاہ عبد العزیز کو ان کا جانشین بنایا گیا۔ تحریک ولی اللہی کا وہ نہال تازہ جسے امام الہند نے اپنے ہاتھوں نصب کیا تھا، اس جانشین کی تعلیمی و تدریسی سرگرمیوں سے ایک تنور درخت بن گیا جس کی بہار آفریں شاخیں ملک کے گوشے گوشے تک پھیل گئیں۔

سراج الہند شاہ عبد العزیز محدث دہلوی کا صرف یہی کارنامہ نہیں ہے کہ انہوں نے ولی اللہی تحریک کو جو ابھی تک اعلیٰ طبقات تک ہی پہنچ سکی تھی، سہل الحصول بنا کر مقبول خاص و عام بنا دیا بلکہ اپنی تعلیم و تربیت کے ذریعہ رجال کار کی ایک ایسی مستعد و بافیض

جماعت پیدا کر دی جو علم و عمل، اخلاص و للیت، صبر و استقامت اور جذبہ ایثار و جہاں سپاری میں اس مقام بلند و معیار اعلیٰ پر فائز تھی کہ جس خطہ ارض سے گزر گئی اس میں ایمان و یقین اور جہد و عمل کی لہر دوڑ گئی۔ ع

ایسی چنگاری بھی یا رب اپنی خاکستر میں تھی

آہ! تاریخ کا کتنا حسرت ناک المیہ ہے کہ ایک بوڑھے نجیف و نزار، مختلف امراض کے شکار، آنکھوں سے معذور قائد و داعی نے ہر قسم کی مشقتیں برداشت کر کے اپنی شب و روز کی جدوجہد اور دعائے نیم شبی سے قوم و ملت کی اصلاح و فلاح کے لیے مردانِ بلوفا کی ایک جماعت تشکیل کی، اور یہ جماعت جب اس قابل ہو گئی کہ اللہ کی مخلوق کو ظلم و استبداد کے پتوں سے نکال کر عدل و انصاف فراہم کرے تو خود اپنوں ہی کی بے وفائیوں و چہرہ دستیوں سے بلاکوٹ کے ریگزاروں میں تحلیل ہو گئی، انا اللہ وانا الیہ راجعون

اس موقع پر یہ خیال کرنا کہ سراج السند شاہ عبد العزیز محدث دہلوی کی وفات اور حادثہ بلاکوٹ کے بعد ولی اللہی تحریک ختم ہو گئی، خلاف واقعہ ہے کیونکہ کسی تحریک کے اصول و منہاج کے مطابق جب تک کام کرنے والے افراد موجود رہتے ہیں، وہ تحریک حقیقتاً زندہ رہتی ہے چنانچہ تحریک ولی اللہی کے اس انتہائی نازک موڑ پر سراج السند کے جانشین مسند آفاق شاہ محمد اسحاق محدث دہلوی نے تحریک کی قیادت سنبھالی اور سراج السند شاہ عبد العزیز کے دستور کے مطابق انیس کے مدرسہ میں تعلیم و ارشاد کے ذریعہ ذہنی و فکری تربیت کا سلسلہ شروع کر دیا اور چار سال کی قلیل مدت میں جماعت کو پھر سے منظم کر کے مولانا سید نصیر الدین دہلوی کی لادت میں سرفروشوں کا ایک قافلہ تبلیغ و جملہ کے لیے تیار کر دیا لیکن جب انگریزوں کی جانب سے نگرانی بڑھ گئی اور یہاں رہ کر کام کرنا مشکل ہو گیا تو اپنے خاص تلمیذ استاد الکل مولانا مملوک علی نانوتوی کی صدارت میں تحریک کی نگرانی کے لیے ایک بورڈ مقرر کر کے خود مکہ معظمہ ہجرت کر گئے اور اپنے ایک دوسرے شاگرد مولانا شاہ عبد الغنی مجددی کو اپنا جانشین بنا کر مدرسہ شاہ عبد العزیز کی مسند تدریس ان کے حوالہ کر دی۔ اس بورڈ کے اہم ارکان میں مذکورہ دونوں بزرگوں کے علاوہ نواب قطب الدین دہلوی صاحب مظاہر حق، مولانا مظفر حسین کاندھلوی اور امیر الطائفہ حاجی امداد اللہ مہاجر کی شامل تھے۔ ۱۸۵۷ء کی جنگ میں شاہ عبد الغنی مجددی اور حاجی امداد اللہ قدس اسرارہما نے قائدانہ کردار ادا کیا تھا اس لیے فکرت کے بعد یہ دونوں حضرات مکہ معظمہ ہجرت کر گئے، اور مدرسہ شاہ

عبد العزیز اور اکبری مسجد کو جو وابسننگان تحریک کی تربیت گاہ کی حیثیت سے معروف تھے، انگریزوں نے تباہ و برباد کرا دیا۔

سقوطِ دہلی کے بعد مسلمانوں کو ان کے دین سے برگشتہ کرنے کے لیے مظالم کے پہاڑ توڑے گئے، دینی علم و علماء کو مٹا دینے کے لیے وحشت و بربریت کی حد کر دی گئی، سرزمینِ ہند جس پر انہوں نے صدیوں حکمرانی کی تھی، اپنی تمام تر دستوں کے باوجود ان پر تنگ کر دی گئی، مسلم امراء و رؤسا کی جائدادیں ضبط کر کے انہیں نان شبینہ کا محتاج بنا دیا گیا۔ غرضیکہ ظلم و جبر کی جتنی شکلیں بھی امکان میں تھیں، وہ سب مجبور مسلمانوں پر آزمائی گئیں لیکن خانماں برباد ملت میں ابھی زندگی باقی تھی، سب کچھ لٹ گیا مگر اسلامی کردار باقی تھا، شان و شوکت مٹ گئی تھی مگر دینی غیرت و حمیت محفوظ تھی۔ ان ساری وحشیانہ حرکتوں کے باوجود دین و مذہب اور ملک و وطن کے ساتھ ان کی وفاداریاں بدلی نہ جاسکیں تو شاطر حکمرانوں نے بجائے ظلم و تشدد کے ایک دوسری حکمت عملی تجویز کی، جس کی تفصیل مولوی محمد طفیل علیگ کے الفاظ میں یہ ہے:

”حقیقی نبض شناس انگریزوں کی تشخیص سے گورنمنٹ ہند کی حکمت عملی (پالیسی) ۱۸۷۰ء میں مسلمانوں کے بارہ میں تبدیل ہوئی اور سمجھ لیا گیا کہ مسلمانوں کو دبا کر اور برباد کر کے انہیں سلطنت کا خیر خواہ اور وفادار نہیں بنایا جا سکتا، چنانچہ سال مذکور میں گورنمنٹ ہند نے مسلمانوں کو جدید طریقہ پر تعلیم دینے کا تہیہ کر لیا۔“ (روشن مستقبل ص ۱۲۵)

اس حکمت عملی کے پس پردہ کیا عزائم کار فرما تھے، اسے فاش کرنے اور پالیسی کی اصل حقیقت تک پہنچنے کے لیے ہمیں اور پیچھے لوٹنا پڑے گا یعنی ۱۸۳۳ء کی اس کمیٹی کی روداد کا جائزہ لینا ہوگا جو یہ طے کرنے کے لیے تشکیل دی گئی تھی کہ ہندوستانی طلبہ کو مشرقی زبان میں تعلیم دی جائے، یا انگریزی زبان میں۔ اس کمیٹی کا اجلاس ۷ مارچ ۱۸۳۵ء کو لارڈ میکالے کی صدارت میں ہوا جس میں صدر اجلاس لارڈ میکالے کے ترجمینی ووٹ پر انگریزی زبان کی تعلیم کا فیصلہ ہوا تھا۔ لارڈ میکالے کے فیصلے پر تبصرہ کرتے ہوئے مولوی محمد طفیل علیگ مرحوم لکھتے ہیں:

”اس فیصلے کی تعریف میں بڑے بڑے راگ الاپے جاتے ہیں اور کہا جاتا ہے کہ لارڈ میکالے نے اس کے ذریعہ ہندوستان کو آزادی کا فریضہ عطا کیا، مگر جو

امور اس رائے کے محرک تھے ان میں سے ایک اعلانیہ اور دوسرا خفیہ تھا۔ اعلانیہ رائے تو وہ تھی جو انہوں نے اپنی رپورٹ میں ان الفاظ میں دہرائی تھی ”ہمیں ایک ایسی جماعت بنانی چاہئے جو ہم میں اور ہماری کروڑوں رعایا کے درمیان مترجم ہو، اور یہ ایسی جماعت ہونی چاہئے جو خون اور رنگ کے اعتبار سے تو ہندوستانی ہو مگر مذاق اور رائے، الفاظ اور سمجھ کے اعتبار سے انگریز ہو۔“

لارڈ میکالے کی حقیقی رائے جو ان کے قلب کے اندرونی پردوں کے اندر چھپی ہوئی تھی وہ تھی جو انہوں نے اپنے والد ماجد کو ایک چٹھی میں لکھ کر بھیجی تھی، اس کے الفاظ یہ ہیں:

”اس تعلیم کا اثر ہندوؤں پر بہت زیادہ ہے۔ کوئی ہندو جو انگریزی دان ہے کبھی اپنے مذہب پر صداقت کے ساتھ قائم نہیں رہ سکتا، بعض لوگ مصلحت کے طور پر ہندو رہتے ہیں مگر بہت سے یا تو موحد ہو جاتے ہیں یا مذہب عیسوی اختیار کر لیتے ہیں۔ میرا عقیدہ ہے کہ اگر تعلیم کے متعلق ہماری تجویز پر عمل درآمد ہو تو تیس سال بعد بنگال میں ایک بت پرست بھی باقی نہ رہے گا۔“
(روشن مستقبل ص ۱۵۰، ۱۵۱)

۱۸۷۰ء میں مسلمانوں کے بارے میں حکمت عملی کی تبدیلی اور انہیں جدید طریقہ پر تعلیم دینے کا مقصد اسی مخفی جذبہ کے تحت تھا جس کا ذکر لارڈ میکالے نے ۱۸۳۵ء میں اپنے مذکورہ مکتوب میں کیا تھا۔

چنانچہ اسی پالیسی کے تحت مسلمانوں کی تعلیم پر خاص توجہ دی جانے لگی، مسلمان طلبہ کے لیے وظائف مقرر کیے گئے اور تمام صوبوں نے ابتدائی تعلیم سے لے کر یونیورسٹیوں تک مسلمانوں کے لیے مراعات کا انتظام کیا۔ (روشن مستقبل ص ۱۸)

گزشتہ سطروں سے یہ بات واضح ہو چکی ہے کہ مسلمانوں میں جدید تعلیم کی ترویج کا مقصد ونفا کیا تھا۔ اس موقع پر اس تعلیم کی نوعیت واضح ہو جانا ضروری ہے جس کے لیے مسلمانوں پر وظائف اور مراعات کے دروازے کھول دیے گئے تھے۔ سر ولیم ہنٹر کی ایک تحریر سے یہ امر بھی اچھی طرح واضح ہو جاتا ہے۔ یہ تحریر ولیم ہنٹر نے مسلمانوں کی اعلیٰ تعلیم سے متعلق لکھی تھی، اس طویل تحریر کا ایک کٹرا ملاحظہ کیجئے۔

”موجودہ خالص عربی شعبہ کو انگریزی اور عربی شعبہ کر دیا جائے تاکہ

گورنمنٹ اسکول کا پاس شدہ لڑکا کالج کی اعلیٰ تعلیم سے مستفید ہو سکے۔ یہ امر مشتبہ ہے کہ..... شرع محمدی کی باضابطہ تعلیم دی جائے جو سب پر لازم ہو، یقیناً شرع محمدی کو تعلیم کا مقصد نہ بنانا چاہئے کیونکہ شرع محمدی سے مراد مسلمانوں کا مذہب ہے اور مذہب بھی اس زمانہ کا جب کہ اس کے پیرو تمام دنیا کو اپنی جائز شکار گاہ سمجھتے تھے اور انہوں نے زمانہ حل کی مسلمان آبادیوں کی طرح عیسائیوں کے ساتھ اتحاد کر کے یا ان کی رعایا بن کر رہنا نہ سیکھا تھا۔ سردست بجائے شرع محمدی کی روزانہ قواعد کرنے کے مناسب معلوم ہوتا ہے کہ عربی اور فارسی لٹریچر اور اردو میں مغربی سائنس کی تعلیم دی جائے۔“ (روشن مستقبل ص ۱۸۵)

سرولیم ہنٹر کی اس تحریر سے صاف عیاں ہے کہ یہ جدید طریقہ تعلیم دین و مذہب سے بیگانہ بنانے کی ایک خفیہ سازش تھی، جس پر ”تعلیم“ کی خوشنما چادر ڈال دی گئی ورنہ شرع محمدی سے یہ گریز کیوں کرتا۔ پھر مسلمانوں میں اس جذبہ نظام تعلیم کو نافذ کرنے کے لیے ابتداء ”وہ مقالات منتخب کیے گئے جہاں مذہب کا زور تھا، جہاں کے مسلمانوں کو مذہبی مجنون (آج کل کی مغربی اصطلاح میں بنیاد پرست) اور پشیمینی بد خواہ سمجھا جاتا“ تاکہ بقول ہنٹر :

”ایک ہی سال میں عام پسند رنگ بدل جائے اور مخالفوں کو اپنا طرفدار بنا لیا جائے۔“

سر سید خان مرحوم نے بھی اپنی مشہور تصنیف ”اسباب بغاوت ہند“ میں سرکار انگلشیہ سے اس خفیہ سازش کی شکایت کی ہے، وہ لکھتے ہیں :

”سب کو یقین تھا کہ گورنمنٹ علانیہ مذہب بدلنے پر مجبور نہیں کرے گی البتہ خفیہ تدبیریں کر کے جس طرح عربی اور سنسکرت کو فنا کر دیا، اسی طرح ملک کو مفلس اور جاہل بنا کر اور اپنے مذہب کی کتابیں اور وعظ و تبلیغ کو پھیلا کر نوکریوں کا لالچ دے کر لوگوں کو بے دین کر دے گی۔“

اس جدید نظام تعلیم کے بارے میں مشہور فرانسیسی مستشرق گارساں وٹاسی کا یہ تجزیہ بھی قابل ملاحظہ ہے۔ وہ لکھتا ہے کہ :

”اس سے انکار نہیں کیا جا سکتا کہ ہندوستانی نوجوان نہ صرف مشن

اسکولوں بلکہ سرکاری مدارس میں جو تعلیم حاصل کر رہے ہیں، اس کا لازمی نتیجہ یہ نکلے گا کہ وہ عیسائیت کی طرف مائل ہوں گے۔“

اور بقول خود، اس کا یہ لازمی نتیجہ کچھ دنوں میں برآمد ہو گیا، وہ اس سلسلے میں لکھتا ہے:

”یورپین علوم کا جس قدر چرچا بڑھتا جا رہا ہے، اسی قدر لوگ ہماری تہذیب و تمدن اور ہمارے اصول مذہبی سے قریب تر ہوتے جاتے ہیں، ہندوستان میں تبلیغ مسیحیت کو کامیابی حاصل ہو رہی ہے۔“ (ترجمہ خطبات گارساں ص ۳۰۷، ۳۰۸)

یہ تھے قوم کے حالات کہ حکومت و سلطنت ایک قصہ پارینہ ہو چکی تھی، جاہ و منصب خواب و خیال بن چکے تھے، دولت و ثروت کے خزانوں پر افلاس و ناداری کا سپرہ تھا، قومی و ملی رہنماؤں کی اکثریت موت کے گھاٹ اتار دی گئی تھی یا جیل کی سلاخوں اور اینڈومن کے جزیرے میں محبوس کر دی گئی تھی، قسمت سے بچے کچھے افراد، متقاضی مصلحت و وقت ہجرت کر گئے تھے یا اپنے زالیوں میں روپوشی کی زندگی گزارنے پر مجبور تھے۔ اس لاچارگی و کس پرسی میں قوم و ملت کے لیے اگر کوئی سہارا تھا تو وہ صرف ایمان و اعتقاد کا سہارا تھا مگر اب اس پر بھی غارت گران افترگ ڈاکہ ڈالنے کی خفیہ تدبیریں کر رہے تھے۔

گردش وقت وہ بھی چھین نہ لے

اک تیری یاد کا سہارا ہے

تحریک ولی اللہی کا مرکز ”مدرسہ شاہ عبد العزیز“ جہاں سے ملت کو علم و معرفت، عزم و حوصلہ اور جرات و استقامت کا درس ملتا تھا، تہہ کیا جا چکا تھا جب کہ ولی اللہی تحریک کی رگوں میں خون اسی مدرسہ سے پہنچایا جاتا تھا۔ شاہ ولی اللہ، شاہ عبد العزیز، شاہ محمد اسحاق اور آخر میں شاہ عبد الغنی مجددی رحمہم اللہ نے اسی مدرسہ کو اپنی سرگرمیوں کا مرکز بنایا تھا اور اسی میں بیٹھ کر قوم کی علمی، ذہنی، فکری تعمیر و تکمیل کی خدمات انجام دی تھیں۔ سقوط سلطنت اور دہلی کی تباہی کے بعد یہ سلسلہ منقطع ہو گیا تو بقول مولانا سید محمد علی شاہ محمد اسحاق کی مرکزی جمعیت نے جو اب حجاز میں مقیم تھی، اور امیر حلیہ امداد اللہ کی رہنمائی میں ہندوستان میں کام کرتی تھی، فیصلہ کیا کہ اطراف دہلی میں امام عبد العزیز کے مدرسہ کے نمونہ پر ایک مدرسہ بنایا جائے۔ چنانچہ مولانا محمد قاسم (نانوتوی قدس سرہ) اس تجویز کو عملی جامہ

پنانے کے لیے سات سال تک کوشش کرتے رہے تب کہیں جا کر ۱۵ محرم ۱۲۸۳ھ یعنی ۳۰ مئی ۱۸۶۶ء میں سقوطِ دہلی کے ۹ سال بعد مدرسہ دیوبند کی تاسیس ہو سکی۔

مولانا سندھی کہنا چاہتے ہیں کہ ”دارالعلوم دیوبند“ کا قیام کسی وقتی جذبہ یا شخصی حوصلہ کی بنیاد پر نہیں بلکہ اس کی تاسیس طے شدہ منصوبہ، اور ایک جماعت کی سوچی سمجھی اسکیم کے تحت عمل میں آئی تھی جس کی تائید اس واقعہ سے ہوتی ہے کہ قیامِ دارالعلوم کے بعد جب شاہ رفیع الدین دیوبندی حج بیت اللہ کے لیے مکہ معظمہ حاضر ہوئے تو وہاں سیدنا حضرت حاجی امداد اللہ صاحب سے عرض کیا کہ ”ہم نے دیوبند میں ایک مدرسہ قائم کیا ہے اس کے لیے دعا فرمائیے“ حضرت حاجی صاحب نے دلچسپ انداز میں فرمایا:

”سبحان اللہ! آپ فرماتے ہیں ہم نے مدرسہ قائم کیا ہے۔ یہ خبر نہیں کہ کتنی پیشانیوں اوقات سحر میں سرسبود ہو کر گزر گزاتی رہیں کہ خداوند اہندوستان میں بقاء اسلام اور تحفظ اسلام کا کوئی ذریعہ پیدا کرے، یہ مدرسہ ان ہی سحر گلی دعائوں کا ثمرہ ہے۔ یہ دیوبند کی قسمت ہے، اس دولت گراں قدر کو یہ سرزمین لے اڑی۔“ (علماء حق ص ۱۷، ج ۱)

”مدرسہ عربی اسلامی“ یعنی دارالعلوم دیوبند کے قیام سے حضرت حاجی صاحب کو کس قدر مسرت و شادمانی ہوئی تھی، اس کا اندازہ حجت الاسلام حضرت مولانا نانوتوی اور مولانا یعقوب صاحب رحمہما اللہ کے نام ان کے مکتوب کے درج ذیل اقتباس سے کیا جا سکتا ہے۔
تحریر فرماتے ہیں:

”واذ اجراء مدرسہ علم دین سعی آل عزیزاں وعزیزم حافظ عبد حسین صاحب چہ خوشی ہارون نمود کہ بیان نمی آید“ خدائے تعالیٰ اس امر خیر را مدام جاری دارد وسامعیاں دبا عشاق اس را جزائے خیر دہد“ (مرقومات امدادیہ ص ۴۴)

قیامِ دارالعلوم کے بعد حضرت نانوتوی اور ان کے رفقاء کی دوڑ و دھوپ سے اسی طرز پر سارنپور میں مدرسہ مظاہر علوم، مراد آباد میں مدرسہ شامی، گلاؤنھی ضلع بلند شہر میں منبع العلوم کی تاسیس عمل میں آئی۔ پھر چراغ سے چراغ روشن ہوتے گئے اور ظلمت کدہ ہند میں علم و عرفان کی ضیاء پاشیاں پھر سے ہونے لگیں۔

یہ ہے ”مدرسہ عربی اسلامی دیوبند“ یعنی ام المدارس دارالم دیوبند کا تاریخی پس منظر، جس سے صاف ظاہر ہے کہ دارالعلوم دیوبند اور اس طرز و منہلج پر قائم دینی مدارس

در اصل اسی شجر طوبی کی شاخیں ہیں جسے امام الہند شاہ ولی اللہ محدث دہلوی نے اپنے بانیوں
مقدس ہاتھوں سے نصب کیا تھا، کہ شرک و بدعت، جہل و معصیت کی بادِ سموم سے نڈھال
دلہندگانِ راہ اس کے حیات بخش، خنک سائے میں آکر تازگی و توانائی حاصل کر سکیں۔

کعبہ را دیراں مکن اے عشق کا نجاتیٰ نفس

گاہ گمہ دلہندگانِ را راہ منزل می کنند

(بہ شکر یہ پندرہ روزہ آئینہ دار العلوم، دیوبند، یکم دسمبر ۱۹۹۳ء)

خطبات ختم نبوت (جلد اول)

مولانا مفتی محمد شفیعؒ، مولانا احمد علی لاہوریؒ، سید عطاء اللہ شاہ بخاریؒ، چوہدری افضل حق
ؒ، مولانا لال حسین اخترؒ، آغا شورش کاشمیریؒ اور تحریک ختم نبوت کے دیگر اکابر کی
ایمان افروز تقاریر کا مجموعہ

مرتب: مولانا محمد اسماعیل شجاع آبادی

صفحات ۳۸۳ ○ قیمت ۱۵۰ روپے

ناشر: عالی مجلس تحفظ ختم نبوت، حضوری بلغ روڈ، ملتان